

**SF 1**

7.00 Wetterkanal. 10.00 Sternstunde Religion. 11.00 Sternstunde Philosophie. 12.00 Urbi et orbi. Übertragung aus Rom. 12.40 Sternstunde Kunst. 13.10 Tagesschau. 13.15 Sport aktuell (W). 14.05 Walt Disney präsentiert. Onkel Remus' Wunderland. Kinderfilm (USA 1946). Mit James Baskett, Luana Patten u.a. 15.50 C'est la vie (W). 16.15 Entdecken + Erleben. 17.00 Svizra Rumantscha. 17.30 Istorgina da buna notg/Gutenacht-Geschichte. 17.45 Tagesschau. 17.50 chikino aktuell. Filme: «Verhör und Tod in Winterthur» von Richard Dindo; «Beijing Bicycle» von Wang Xiaoshuai; «Queen of the Damned» von Michael Rymen. 18.15 Sport aktuell. 18.50 Fröhliche Östern. 19.20 miteinander. 19.30 Tagesschau.

20.00 Lüthi und Blanc  
20.30 Der Prinz von Ägypten  
Zeichentrickfilm (USA/D/GB 1998)  
Regie: Simon Wells, Brenda Chapman und Steve Hickner

22.10 Tagesschau  
22.25 Das Sprechen der Trommeln  
Der Schweizer Schlagzeuger Pierre Favre in Indien  
Film von Wolfgang Rimmell

23.15 Sternstunde Philosophie  
Ein Disput über den  
Föderalismus (W)  
0.15 Tagesschau/Meteo

**VOX**

6.15 Der Kampf der Geschlechter (W) 7.10 Dauerwerbesendung  
8.00 RTL-Shop. 9.40 NZZ Format (W) 10.30 Willkommen im Club. 11.30 Spiegel TV - Special (W). 13.35 Wildlife Adventures. 14.35 In guten und in schlechten Zeiten. Melodram (GB/AUS/NZ 1986). 16.30 Nachrichten. 17.00 auto motor und sport tv. 18.15 Vooxtours. 19.15 Fit for Fun TV.

20.15 Mission: Rohr frei!  
Komödie (USA 1996)  
Mit Kelsey Grammer,  
Lauren Holly u.a.  
Regie: David S. Ward

22.00 Twin Town - Das  
Chaoten-Kaff  
Komödie (GB 1997)  
Mit Rhys Ifans, Lyr Ifans  
u.a. Regie: Kevin Allen

23.45 Wähire Liebe  
Magazin zur Sexualität (W)  
0.45 Sexy Dancing  
Erotikfilm (F 1999) (W)  
2.20 Pocahontas (W)  
Abenteuerfilm (CDN 1995)

**TSR 1**

11.00 Messe de la Résurrection.  
12.00 Message Pascal. 12.30 Sacrés farceurs. 12.45 Le 12.45. 12.55 Méteo. 13.05 Dawson. 13.50 Boston Public. 14.35 Malcolm. 15.00 Stargate SG-1. 15.45 Grosse pointe. 16.10 Charmed. 16.55 Rends la monnaie, papa! Film de Howard Deutch (USA 1994). 18.45 Racines. 19.10 Bi-strot Dumas autour du monde. 19.30 Le 19.30. 20.00 Best ouf, Marie-Thérèse. 20.50 Une femme d'honneur: Portrait d'un tueur. (F 2002). Avec: Corinne Touzet, Margot Abascal. 22.30 Une femme d'honneur: Mort en eaux troubles. Film (F 1998). 0.05 Diffusion en boucle.

**TSI 1**

8.15 Colazione con Peo. 9.45 La parola nel mondo. 10.00 Cuito evangelico di Pasqua. 11.00 Santa Messa di Pasqua. 12.00 Messaggio Pasquale e benedizione Urbi et Orbi. 12.30 Telegiornale. 12.45 Compagnia Bella. 15.15 Felicity. 16.05 Quando bionda aurora. 16.35 Insetti, stratighi della natura. 17.30 Compagnia Bella. 19.00 Il Quotidiano Cronaca. 19.15 Controluce. 20.00 Telegiornale sera. 20.40 Fitness Club. 21.10 Eldorado. 22.40 ArchitecTour de Suisse. 22.55 Telegiornale notte. 23.15 Da un paese lontano - Giovanni Paolo II. Film biografico (I 1981). 1.15 Textvision.

**KABEL 1**

12.35 Ashanti. Abenteuerfilm (CH 1978) (W). 14.40 Lederstrumpf. Der Wildtöter. Abenteuerfilm nach James Fenimore Cooper (USA 1957). 16.00 Die Schwarze Tulpe. Abenteuerfilm (I/F/E 1963). 18.00 Nachrichten/Wetter. 18.15 Die vier Halunken der Königin. Historienabenteuer (USA 1974). 20.15 Sheena - Königin des Dschungels. Abenteuerfilm (USA 1984). 22.35 Shining. Horrorthriller (USA 1979).

**SF 2**

6.10 SOS Croco. 6.35 Wolfsblut. 7.00 Pochini. 7.10 Casper, der freundliche Geist. 7.25 Der neue Woody Woodpecker. 7.45 Tiny Tons. 8.10 Pokémon (W). 8.25 Marsuplami. 8.50 Angela Anaconda. 9.00 1, 2 oder 3. 9.30 Schlümpfe. 9.50 Casper, der freundliche Geist. 10.00 Swiss view. 11.30 Fenster zum Sonntag (W). 12.00 Swiss view. 13.40 Bilder aus der Schweiz. 14.10 DOK. Die mit den Haien schwimmen. 15.00 Café Bäle. 15.25 100 Minuten. Spiegel TV - Special. Film in Gefahr - Eine Veterinärklinik in Berlin-Marzahn. 17.05 Winter-Paralympics Salt Lake 2002 (W). 17.55 NZZ-Standpunkte (W). 18.50 Formel 1: Grosser Preis von Brasilien. 3. WM-Lauf. Das Rennen.

20.55 Motor Show  
Ratgeber

21.25 NZZ Format  
Magazin der Neuen Zürcher Zeitung. Gut zum Druck. 1 Von der Bibel zum Strichcode

22.00 NZZ Swiss made  
Weltweit bekannt: die  
Scuola del libro in Ascona

22.10 Cash-TV  
Spezial: «Boomtown Boirut»  
22.40 Cash-Talk

23.10 Bekanntmachung!  
23.35 Sport aktuell  
0.05 Phänomenon  
Fantasyfilm (USA 1996)  
Mit John Travolta, Forest Whitaker u.a.  
Regie: Jon Turteltaub  
2.05 Programmorschau

**PRO 7**

9.25 Rainbow - Die fantastische Reise auf dem Regenbogen (CDN/GB 1995). 11.05 Die siebente Papyrusrolle. Abenteuerfilm (D/I 1999). 12.45 Good Will Hunting (W). 15.05 Quatermain - Auf der Suche nach dem Schatz der Könige. Abenteuerfilm (USA 1985). 16.50 Zwei ausser Rand und Band. Komödie (I 1976). 19.00 Welt der Wunder. 19.55 Nachrichten/Sport.

20.15 Der Prinz von Ägypten  
Zeichentrickfilm (USA/D/GB 1998)  
Regie: Simon Wells, Brenda Chapman und Steve Hickner

22.20 Stürb langsam  
Actionthriller (USA 1987)  
Mit Bruce Willis, Bonnie Bedelia u.a.

1.00 Ring of Steel - Klinge aus Stahl  
Actionfilm (USA 1996)  
Mit Robert Chapin, Joe Don Baker u.a.  
2.30 Bad Guys  
Thriller (USA 1995)

**SWR**

11.40 Johann Sebastian Bach: Brandenburgisches Konzert Nr. 1 F-Dur BWV 1046. 12.00 Eisenbahnromantik. 13.00 Östern in Europa. 13.30 Der Heilstollen von Nordanau. 14.00 Doktor Schiwago. Melodram (USA 1965). 17.05 Johannes Kalpers - Musik ist meine Welt. 17.50 Sport extra. 18.45 Treffpunkt. 19.15 Die Fallers - Eine Schwarzwaldfamilie. 19.45 Aktuell. 20.00 Tagesschau. 20.15 Sonntag lacht. D'Neschthocker. 21.40 Aktuell. 21.45 Sport im Dritten. 22.30 Dunkle Kammern. Psychothriller (GB 1999). 1.00 Im Eishaus. Psychothriller (GB 1997).

**WDR**

10.30 Pferdewelten (W). 11.00 Die Legende vom Parsifal mit Plácido Domingo. 12.30 Lindenstrasse. 13.00 Die Sendung mit der Maus - Special. 13.30 Der Trotzkopf. Jugendfilm (D 1982). 15.05 Glanzlichter. 16.35 Leben ohne Hände. 17.05 Der Doktor und das liebe Vieh. 17.55 Die Anrholner. 18.25 Tauchparadiese der Erde. 18.55 Alarm unter Wasser. 19.10 Aktuelle Stunde. 19.30 Lokalzeit-Geschichten. 20.00 Tagesschau. 20.15 Tatort. Krimi (D 1984). 21.40 Auge um Augo. 22.25 Der wunderbare Lachsalm. 22.55 Zimmer frei von 2001. 23.55 Rockpalast. Oster-Rocknacht 2002.

**EUROSPORT**

8.30 AdNatura (W). 9.30 Fussball (W). 11.15 Tennis. WTA-Turnier, Finales (W). 13.00 Fussball. Auf dem Weg zur WM: Testspiele. 15.30 Radsport. Critérium International. 3. Etappe: Zeitfahren in Charleville-Mezières. 17.00 Fussball (W). 18.00 Skispringen (W). 20.00 Fussball (W). 21.00 Nascar. 22.00 Indycar. 23.00 Eurosportnews Report. 23.15 WATTS. 23.45 Radsport (W). 1.15 Eurosportnews Report (W).

**ARD**

6.55 Pumuckl TV. 7.55 Sesamstrasse. 8.25 Tagesschau. 8.30 Tigranten Club (W). 9.55 Die Sendung mit der Maus. 10.25 Tagesschau. 10.30 Östern in Rom. 13.00 Tagesschau. 13.15 Weltreisen. 13.45 Damenwahl mit Zahnsäge. Teentles in der Tanzschule. 14.15 Tagesschau. 14.20 Die Herren mit der weissen Weste. Gaunerkomödie (D 1969). Mit Martin Held, Mario Adorf u.a. 15.50 Unter der Sonne Afrikas. Abenteuer-Serie (D/I 2000). 17.15 Europas wilder Osten. Der Nationalpark Vilsandl in Etsland. 18.00 Tagesschau. 18.08 Sportschau. 18.40 Lindenstrasse. Heisse Suppe. 19.10 Weltspiegel. Auslandskorrespondenten berichten. 19.50 Sportschau-Telegramm.

20.00 Tagesschau  
20.15 Zauberhafte Schwedern  
Fantasykomödie (USA 1998)  
Mit Sandra Bullock, Nicole Kidman u.a.  
Regie: Griffin Dunne

21.55 Wir sind jämmerlich  
abgesoffen  
Die Vernichtung der  
«Scharnhorst»  
Dokumentation von Norman Fenton und Alf Jacobsen

22.40 Tagesschau  
22.50 Marrakesch  
Gesellschaftsdrama  
(GB/F 1998)  
Mit Kate Winslet, Said Taghmaoui u.a.

0.25 Tagesschau  
0.35 Begegnung in Tunis  
Kriminalfilm (USA 1951)  
Mit Stewart Granger, Pier Angeli u.a.  
2.05 Tagesschau  
2.10 Der Weg nach Hongkong  
Komödie (USA 1961)

**ZDF**

11.00 Rudis Tipp. 11.05 Löwenzahn. 11.30 halb 12. 12.00 Das Sonntagskonzert. 12.45 Die Gladiatoren von Carrara. 13.05 heute. 13.10 Die Reise ans Licht. 14.00 Verliebte Felde. Komödie (D 1995). 15.25 Born Yesterday - Blondinen küsst man nicht. Komödie (USA 1993). 17.00 heute. 17.10 Sportreportage. 18.15 Prinz Claus. 19.00 heute/Wetter. 19.55 ZDF Expedition.

20.15 Das Traumschiff  
21.45 heute  
21.50 Agatha Christies Mord im Orient Express  
Kriminalfilm (USA 2001)  
Mit Alfred Molina, Fritz Wepper u.a.

23.20 Billy Bathgate - Im Sog der Mafia  
Gangsterfilm (USA 1991)  
Mit Loren Dean, Dustin Hoffman u.a.

1.05 heute  
1.10 Born Yesterday - Blondinen küsst man nicht (W)  
2.45 heute

**B 3**

10.15 Stationen. 11.00 Rinaldo. 13.50 7000 Kilometer Mythos. 14.15 Engel unter Sündern. Komödie (USA 1959). 15.45 Die Welsler. 16.30 Schlemmerreise Frankreich. 17.00 Rundschau. 17.05 Fernweh. 17.30 Römische Skizzen. 18.00 Rundschau. 18.05 Fränkenschau / Schwaben und Altbayern. 18.45 Rundschau. 19.00 Unter unserem Himmel. 19.45 Der Komödienstadel. Holdenstammstübli. 21.15 Rundschau-Magazin. 21.30 Meditation. 21.45 Sport-Tribüne. 22.00 Vom Winde verweht. Südstaatenopos (USA 1939). 1.30 Space-Night.

**ARTE**

19.00 Abbado in Concert: Beethoven und Mendelssohn. 20.30 Arte Info. 20.47 Jeremiah Johnson. Weststern (USA 1971). Mit Robert Redford, Will Geer u.a. 22.35 Abenteuer im Herzen. Die Lebensgeschichte des Forscherpaares Osa und Martin Johnson. Dokumentation von Michel Le Bris und Michel Viotte, F 1999. 23.50 Gabriels Traum. Porträt eines Abenteurers von Anne Lévy-Morelle, B 1997. 0.50 Roxy Music. Porträt einer Band von Niels Folta, A 2002 (W). 1.45 Metropolis. Kulturmagazin. Das Porträt: Ulrich Tukur: Gestirndeter aus einer anderen Zeit (W).

**SUPER RTL**

15.30 Tim und Struppi und der Haifischsee. Zeichentrickfilm (B/F 1972). 16.50 Paddy on Tour Special. 17.25 Die Tex Avery Show. 17.55 Darkwing Duck. 18.20 Chip + Chap. 18.40 Paddy on Tour. 18.45 Disneys Pepper Ann. 19.10 Doug. 19.35 Paddy on Tour. 19.40 Q-Boot - Das Quiz. 20.15 Traumhochzeit. 22.00 Weltes Feld der Hoffnung. Familiendrama (USA 1999). 23.50 Schlägerclub mit Frank. 0.40 Infomercials.

**ORF 1**

8.35 Confetti-News (W). 8.45 The Foxbusters. 8.55 1, 2 oder 3. 9.20 Die verfluchte Hexe. 9.25 Bens Bummelbahn. Zeichentrickfilm (GB 1998). 9.50 Abenteuer auf Schloss Candleshoe. Abenteuerkomödie (USA 1977). 11.30 Ein Schweinchen namens Babe. Fantasykomödie (AUS/USA 1995) (W). 12.55 Die verlorene Welt. 13.40 Sport-Bild. 14.15 Formel 1: Grosser Preis von Brasilien. 3. WM-Lauf, Warm-up. 15.05 Martial Law - Der Karate-Cop. 15.50 Fussball: Champions League Magazin. 16.20 Fussball: Bundesliga. 28. Spieltag: Grazer AK - Rapid Wien. Übertragung aus dem Schwarzenegger-Stadion in Graz. 18.30 Formel 1: Grosser Preis von Brasilien. 3. WM-Lauf. Das Rennen.

21.05 Mission: Impossible  
Agententhriller (USA 1996)  
Mit Tom Cruise, Jon Voight u.a.  
Regie: Brian De Palma

22.55 Last Boy Scout - Das Ziel ist  
Überleben  
Actionthriller (USA 1991)  
Mit Bruce Willis, Damon Wayans u.a.  
Regie: Tony Scott

0.35 Hard Attack - Tatort Knast  
Actionthriller (USA 1995)  
Mit David Bradley,  
Benita André u.a.  
Regie: Gregory Yaitanes  
2.00 Mission: Impossible (W)  
Agententhriller  
(USA 1996) (W)

**ORF 2**

12.00 Segen «Urbi et Orbi». 12.30 Orientierung. 13.00 Zeit im Bild. 13.05 Wochenschau. 13.25 Heimat, fremde Heimat. 13.55 Der verurteilte Himmel (D 1958). 15.35 Grün ist die Heide (D 1951). 17.00 Zeit im Bild. 17.05 Schöner Leben. 18.00 Die Brieflos-Show. 18.30 Österreich-Bild. 19.00 Bundesland heute. 19.17 Lotto 6 aus 45 mit Joker. 19.30 Zeit im Bild. 19.54 Feierabend.

20.15 Klingendes Österreich  
Sepp Forcher in Krems-  
münster und Steyr

21.45 Zeit im Bild  
21.55 Klinik unter Palmen  
Schatten im Paradies

23.20 Zeit im Bild  
23.25 Der Widerspenstigen  
Zähmung  
Literaturverfilmung  
(I/USA 1966)  
Mit Elizabeth Taylor,  
Richard Burton u.a.  
1.20 tipp - die Kulturwoche (W)  
1.50 Mia. Liebe meines Lebens  
Melodram (D/I 1996) (W)

**3 SAT**

13.05 Wochenschau. 13.30 Spiele der Welt. 14.00 Der Fotograf Istanbul - Ara Güler. Dokumentarfilm (D 1998). 15.00 Romanwelten: 1001 Nacht und der Mythos des Orients. 15.30 Das Gewand. Monumentalfilm (USA 1953). 17.40 Tagebuch. 18.00 Die Maya. 19.00 heute. 19.15 Galerie der Meister. 20.00 Tagesschau. 20.15 Abenteuer Mongolei. 21.00 Schätze der Welt - Erbe der Menschheit. 21.15 Wenn der Berg ruft. Dokumentarfilm (A 1996). 22.35 Ein Kapitel für sich. Literaturverfilmung (D 1978/79). 0.30 Lautlose Verschwörung. Politthriller (USA 1995). 1.55 Ja uff erstmal!

**SAT 1**

8.00 Weck up. 9.00 Die Wochenschau (W). 10.05 Rileys letzte Schlacht. Kriegsdrama (USA 1999). Mit Tom Berenger, Joaquim De Almeida u.a. 12.20 Teen Knight - Zurück ins Mittelalter. Fantasyabenteuer (USA 1998). Mit Kris Lemche, Caterina Scorsone u.a. 14.05 Tristan und Isolde - Eine Liebe für die Ewigkeit (I). Fantasyabenteuer (D/I/F 1998). Mit Ralf Bauer, Lea Bosco u.a. Regie: Fabrizio Costa. 16.05 Gullivers Reisen. Literaturverfilmung (USA 1995). Mit Ted Danson, Mary Steenburgen u.a. 18.00 blitz. 18.30 Powderhausen TV. 18.45 ran - Sport. 19.00 ran - Bundesliga. 29. Spieltag. 1. FC Köln - FC Schalke 04. SV Werder Bremen - FC Hansa Rostock.

20.15 Fräulein Smillas Gespür  
für Schnee  
Thriller (D/DK/S 1997)  
Mit Julia Ormond, Gabriel Byrne u.a.  
Regie: Bille August  
Ein Inuit-Junge stürzt vom Dach, die Polizei vermutet einen Unfall. Die Grönländerin Smilla ist da völlig anderer Ansicht. Ist ihr doch das Wesen der Eskimos allzu vertraut

22.35 Spuren von Rot  
Thriller (USA 1992)  
Mit James Belushi,  
Lorraine Bracco u.a.  
Regie: Andy Wolk

0.35 Downdraft - Abstieg in  
die Hölle  
Actionfilm (USA 1996)  
Mit Vincent Spano, Kate Vernon u.a.  
2.15 So gesehen (W)  
2.20 Problemzone Mann  
Liebeskomödie (D 2001) (W)

**RTL**

9.50 Karate Warrior III. Actionfilm (I 1991). 11.25 Outback (W). 12.20 Disney-Filmparade. 12.35 Der klickende Müllmann (USA 1998). 14.15 Formel 1: GP von Brasilien. 3. WM-Lauf, Warm-up. 15.20 Mein grosser Freund Jo (USA 1998). 17.30 Formel 1: GP von Brasilien. 3. WM-Lauf, Vorbericht. 18.45 RTL aktuell - Weekend. 18.55 Formel 1: GP von Brasilien. 18.55 WM-Lauf, Das Rennen.

20.35 Live: Formel 1: Grosser  
Preis von Brasilien  
3. WM-Lauf, Siegerehrung

21.00 Formel 1: Grosser Preis von  
Brasilien  
3. WM-Lauf, Highlights

22.05 Con Air  
Actionthriller (USA 1997)  
Mit Nicolas Cage, John Cusack u.a.  
0.20 Terminator II - Tag der  
Abrechnung  
SF-Film (USA 1991) (W)  
2.50 Black Scorpion II:  
Aftershock  
Actionfilm (USA 1996)

**RTL 2**

10.15 Endlich wieder 18. Fantasykomödie (USA 1987). 12.05 Der Mann in Mammis Bett. Familienkomödie (USA 1968). 13.50 Wild Things. 14.40 Bravo TV. 16.05 Corrina, Corrina. Tragikomödie (USA 1994) (W). 18.05 X-Factor: Das Unfassbare. 20.00 News. 20.15 Jackie Chan: Der Superbomber mit der schnellen Faust. Actionkomödie (HK 1978). Dazw. 21.10 Kino-Tipp (W). 22.05 Autopsie - Mysteriöse Todesfälle. 23.00 Die Redaktion Spezial. 0.05 News (W). 0.20 Das Nachrichtenjournal. 1.10 Wo, bitte, geht's zum Militär? Actionkomödie (USA 1989) (W).

**Todesanzeigen**  
**Reklamen**  
**Inserate**  
Wir beraten Sie gerne.  
**Infotelines:**  
**+423 237 51 51**  
Fax: +423 237 51 66  
E-mail: [inserate@volksblatt.li](mailto:inserate@volksblatt.li)  
Ihr Partner in Liechtenstein  
Liechtensteiner  
**VOLKSBLATT**

**TV-TIPPS**  
**DOKUMENTATION**  
**Wir sind jämmerlich ...**  
ARD, 21.55  
Vor dem Nordkap machen norwegische Taucher eine sensationelle Entdeckung: In 300 Meter Tiefe finden sie das Wrack der «Scharnhorst». Das legendäre deutsche Schlachtschiff war 1943 von einem britischen Verband versenkt worden. Lange war die genaue Lage des Wracks unbekannt.

**MUSIK**  
**Das Sprechen der Trommeln**  
SFT, 22.25  
Der Schweizer Schlagzeuger Pierre Favre gibt sich auf die Spuren religiöser Musik im Süden Indiens. In Kerala trifft er sowohl auf Tempelmusik, als auch auf christlich geprägte Musik.

**THRILLER**  
**Spuren von Rot**  
SAT1, 22.35  
Eine Mordserie hält Jack Dobson und Steve Frayn, zwei Beamte der Polizei von Palm Beach, in Atem. Und was die beiden Kollegen und Freunde besonders irritiert: Jack hatte mit allen weiblichen Opfern mehr oder minder kurze Affären.

**PORTRÄT**  
**Gabriels Traum**  
arte, 23.50  
1946 träumte Gabriel de Halleux, ein Brüsseler Ingenieur, inmitten des zerstörten Europa davon, sein Leben zu verändern. Andere taten dies sicher auch, aber er schritt zur Tat. Zwei Jahre später verkaufte er Hab und Gut und schiffte sich mit seiner Frau, seinen neun Kindern und einigen Verwandten nach Patagonien ein.

Set to web...  
Liechtensteiner  
**VOLKSBLATT**  
Volksblatt, die Zeitung fürs Volk  
[www.volksblatt.li](http://www.volksblatt.li)